

ÉRD VÁROS NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT

JEGYZŐKÖNYV

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete
2022. november 16-ai üléséről

A jegyzőkönyvet készítette: Nagy Nikoletta

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Készült: Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat 2022. november 16-án megtartott üléséről

Jelen vannak: A megválasztott 5 képviselőből 4 fő a jelenléti ív szerint

NAPIRENDI JAVASLAT:

1. Javaslat a Bethlen Gábor Alapkezelő Közhasznú Nonprofit Zrt. HENTI/1045/2/2022 iktatószámú döntése alapján „Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat köznevelési céljainak támogatása” támogatási céljára beérkezett ajánlatok hivatalos bontására és értékelésére

Eszes Mária elnök: Köszönti a megjelent képviselőket, a megválasztott 5 képviselőből 4 fő jelen van, így az ülés határozatképes. Kéri az ülés napirendjére felvenni a *„Javaslat a Német Nemzetiségi Gálán való részvételre, valamint a „Javaslat Pumukli Német Nemzetiségi Óvoda szennyvízelvezetésével kapcsolatos döntés meghozatalára”* vonatkozó javaslatot. Javasolja *Czeilinger Margit Zsuzsannát* jegyzőkönyv-hitelesítőnek, melyet a módosított napirenddel együtt feltesz szavazásra.

Napirendi javaslat:

1. Javaslat a Bethlen Gábor Alapkezelő Közhasznú Nonprofit Zrt. HENTI/1045/2/2022 iktatószámú döntése alapján „Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat köznevelési céljainak támogatása” támogatási céljára beérkezett ajánlatok hivatalos bontására és értékelésére
2. Javaslat a Német Nemzetiségi Gálán való részvételre
3. Javaslat Pumukli Német Nemzetiségi Óvoda szennyvízelvezetésével kapcsolatos döntés meghozatalára

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata jelenlévő 4 tagja 4 igen szavazattal, nem szavazat és tartózkodás nélkül felkérte Czeilinger Margit Zsuzsanna képviselőt jegyzőkönyv-hitelesítőnek, a napirendet az alábbiak szerint fogadta el

**Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének**

**37/2022. (XI.16.)
határozata**

**Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének 2022. november 16-ai napirendjének meghatározásáról**

1. Javaslat a Bethlen Gábor Alapkezelő Közhasznú Nonprofit Zrt. HENTI/1045/2/2022 iktatószámú döntése alapján „Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat köznevelési céljainak támogatása” támogatási céljára beérkezett ajánlatok hivatalos bontására és értékelésére
2. Javaslat a Német Nemzetiségi Gálán való részvételre
3. Javaslat Pumukli Német Nemzetiségi Óvoda szennyvízelvezetésével kapcsolatos döntés meghozatalára

1. NAPIRENDI PONT

Tárgy: **Javaslat a Bethlen Gábor Alapkezelő Közhasznú Nonprofit Zrt. HENTI/1045/2/2022 iktatószámú döntése alapján „Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat köznevelési céljainak támogatása” támogatási céljára beérkezett ajánlatok hivatalos bontására és értékelésére**

Eszes Mária elnök: Elmondja, hogy a Bethlen Gábor Alapkezelő Közhasznú Nonprofit Zrt. HENTI/1045/2/2022 iktatószámú döntése alapján „Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat köznevelési céljainak támogatása” támogatási céljára beérkezett ajánlatok hivatalos bontása és értékelése miatt tartják az ülést, 3 pályázat érkezett. Megkéri Négele Nándort a pályázatok kibontására és ismertetésére.

Négele Nándor képviselő: Elmondja, hogy a NEMZ-N-22-0016 sz. projekt megvalósításának támogatására beszerzési eljárást folytat le az önkormányzat. Az Ajánlattéveőknek a következő feladatokra kellett ajánlatot adniuk:
- közbeszerzési eljárás teljeskörű lebonyolítása (pl.: eljárás előkészítése, szükséges dokumentumok elkészítése, eljárás lefolytatása, nyertes ajánlattevővel szerződéskötés, tájékoztató hirdetmény feladása, stb.),
- műszaki ellenőri feladatok ellátása az építési beruházás során,
- projektmenedzsment feladatok teljeskörű ellátása a szerződéskötéstől a projektzárásig.
A beérkezett ajánlatok bontása az ülés alkalmával megtörtént, ahol kiválasztásra került a kiírásnak megfelelően nyertes (legalacsonyabb árat) adó Ajánlattevő: Fautoris Kft.

Eszes Mária elnök: Mivel kérdés, észrevétel hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a javaslatot.

Az előterjesztett és szavazásra feltett határozati javaslat:

„Az Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a NEMZ-N-22-0016 sz. projekt megvalósításának támogatására beszerzési eljárást folytatott le.

A beérkezett ajánlatok bontása alapján, kiválasztásra került a kiírásnak megfelelően nyertes (legalacsonyabb árat) adó Ajánlattevő: Fautoris Kft.

Határidő: azonnal

Felelős: Eszes Mária elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 3 igen szavazattal, ellenszavazat nélkül, 1 tartózkodás mellett az alábbi határozatot hozta:

**Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének**

**38/2022. (XI.16.)
határozata**

a Bethlen Gábor Alapkezelő Közhasznú Nonprofit Zrt. HENTI/1045/2/2022 iktatószámú döntése alapján „Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat köznevelési céljainak támogatása” támogatási céljára beérkezett ajánlatok hivatalos bontásáról és értékeléséről

Az Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a NEMZ-N-22-0016 sz. projekt megvalósításának támogatására beszerzési eljárást folytatott le.

A beérkezett ajánlatok bontása alapján, kiválasztásra került a kiírásnak megfelelően nyertes (legalacsonyabb árat) adó Ajánlattevő: Fautoris Kft.

Határidő: azonnal

Felelős: Eszes Mária elnök

2. NAPIRENDI PONT

Tárgy: Javaslat a Német Nemzetiségi Gálán való részvételre

Eszes Mária elnök: Elmondja, hogy az Északi Régió Német Nemzetiségi Gálaműsorán részt kívánnak venni, melyen Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatát a Német Nemzetiségi Rosebrücke Énekkar és a Hanselbeck tánccsoport képviseli 2022. november 20-án 15 órai kezdettel a szendehelyi sportcsarnokban (Szendehely, Szabadság u. 2.). Javasolja a buszköltségre 110 ezer forint elkülönítését 2022. évi költségvetésükből. Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett, felteszi szavazásra a határozati javaslatot.

Az előterjesztett és szavazásra feltett határozati javaslat:

„Az Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy döntött, hogy az Északi Régió Német Nemzetiségi Gálaműsorán részt kíván venni, melyen Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatát a Német Nemzetiségi Rosebrücke Énekkar és a Hanselbeck tánccsoport képviseli 2022. november 20-án a szendehelyi sportcsarnokban (Szendehely, Szabadság u. 2.). Az önkormányzat a buszköltségre 110 ezer forintot különít el 2022. évi költségvetéséből.

Határidő: azonnal

Felelős: Eszes Mária elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének**

**39/2022. (XI.16.)
határozata**

a Német Nemzetiségi Gálán való részvételtől

Az Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete úgy döntött, hogy az Északi Régió Német Nemzetiségi Gálaműsorán részt kíván venni, melyen Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzatát a Német Nemzetiségi Rosebrücke Énekkar és a Hanselbeck táncsoport képviseli 2022. november 20-án a szendehelyi sportcsarnokban (Szendehely, Szabadság u. 2.). Az önkormányzat a busz költségre 110 ezer forintot különít el 2022. évi költségvetéséből.

3. NAPIRENDI PONT

Tárgy: Javaslat Pumukli Német Nemzetiségi Óvoda szennyvízelvezetésével kapcsolatos döntés meghozatalára

Eszes Mária elnök: Elmondja, hogy a Pumukli Német Nemzetiségi Óvodával kapcsolatban a szennyvízelvezetéssel komoly problémák merültek fel, felkéri Koromné Szilvási Katalin intézményvezetőt, hogy ismertesse a helyzetet.

Koromné Szilvási Katalin, a Pumukli Óvoda intézményvezetője: 2022. június 16-án a György u. 14. szám alatti ingatlan tulajdonosa jelezte, hogy az óvoda szennyvize az ingatlanján keresztülvezető szennyvízcsatornából szivárog. Az óvodában dugulást nem tapasztalt, de a problémát azonnal jelezte Szűcs Gábor alpolgármester úrnak. Mivel a nyár folyamán több panasz nem érkezett, úgy gondolta, hogy a probléma tisztázódott. 2022. szeptember 15-én az ÉTCS munkatársai helyszíni szemlét tartottak, ahol nem került rögzítésre dugulásra vonatkozó probléma, ezt követően pedig október 18-án a Pest Megyei Kormányhivatal Érd Járási Hivatala Népegészségügyi Osztályának munkatársai is szemlét tartott. A jegyzőkönyv tartalmazza, hogy bár a György u. 14. számú ingatlanra nem tudtak bejutni, de az érintett csatornaszakasz az óvoda bal oldali telekhatárától egy méterre fut, szemmel látható szivárgást állapítottak meg. A probléma elhárításának érdekében a belső hálózat átvizsgálására és rendeltetésszerű használatának visszaállítására hívták fel a figyelmet. Felkerestek egy duguláselhárító szakembert, hogy vizsgálja át a vezeték, ennek költsége körülbelül 80-100 ezer forint között várható.

Eszes Mária elnök: Az elhangzottak alapján javasolja, hogy hozzanak egy határozatot, melyben kéri a tulajdonost, vagyis Érd MJV Önkormányzatát a feltárás, valamint a helyreállítás költségeinek viselésére, továbbá kéri a 13743 hrsz-ú ingatlan tulajdoni lapjára a szolgalmi jog bejegyzésének rendezését. Az erre vonatkozó kérelmet eljuttatják polgármester úr és jegyző úr részére további intézkedés céljából. Felteszi szavazásra a javaslatot.

Az előterjesztett és szavazásra feltett határozati javaslat:

„Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete kéri a Pumukli Német Nemzetiségi Óvoda (2030 Érd, Riminyáki u. 15-17.) tulajdonosát, Érd MJV Önkormányzatát az óvoda szennyvízelvezetésével felmerülő problémák feltárására, valamint a helyreállítás költségeinek viselésére, továbbá a 2030 Érd, György u. 14. szám alatti, 13743 hrsz-ú ingatlan tulajdoni lapjára a szolgalmi jog bejegyzésének rendezésével kapcsolatos intézkedések megtételére.

Határidő: a határozat továbbítására – azonnal

Felelős: Eszes Mária elnök”

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 4 igen szavazattal, ellenszavazat és tartózkodás nélkül az alábbi határozatot hozta:

**Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testületének**

**40/2022. (XI.16.)
határozata**

Pumukli Német Nemzetiségi Óvoda szennyvízelvezetésével kapcsolatos döntés

Érd Város Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete kéri a Pumukli Német Nemzetiségi Óvoda (2030 Érd, Riminyáki u. 15-17.) tulajdonosát, Érd MJV Önkormányzatát az óvoda szennyvízelvezetésével felmerülő problémák feltárására, valamint a helyreállítás költségeinek viselésére, továbbá a 2030 Érd, György u. 14. szám alatti, 13743 hrsz-ú ingatlan tulajdoni lapjára a szolgalmi jog bejegyzésének rendezésével kapcsolatos intézkedések megtételére.

Határidő: a határozat továbbítására – azonnal


Felelős: Eszes Mária elnök

Eszes Mária elnök: Mivel kérdés, észrevétel, hozzászólás nem érkezett 9:35 órakor bezárja az ülést, megköszöni a képviselő-testület munkáját.

A Képviselő-testület ülése 9:35 órakor ért véget.

K.m.f.


Czeilinger Margit Zsuzsanna
jegyzőkönyv hitelesítő


Eszes Mária
elnök